

# GAZZETTA FERRARESE

## GIORNALE UFFICIALE

Per gli Atti Amministrativi e Giudiziari della Provincia di Ferrara

SI PUBBLICA TUTTI I GIORNI ECCETTUATI I FESTIVI

### PREZZO D' ASSOCIAZIONE (pagabile anticipatamente)

	Anno	Sem.	Trim.
Per FERRARA all' Ufficio o a domicilio	L. 30. —	L. 10. —	L. 5. —
In Provincia e in tutto il Regno	" 23. —	" 11. 50	" 5. 75
Un numero separato costa Centesimi dieci.			
Per l' Estero si aggiungono le maggiori spese postali.			



### AVVERTENZE

Non si restituiscono i manoscritti.  
Le lettere e gruppi non si ricevono che affrancati.  
Se la diletta non è fatta 20 giorni prima della scadenza s' intende prorogata.  
L' associazione.  
Le inserzioni giudiziarie ed amm. si ricevono a Centesimi 20 la linea, e gli Annunzi o articoli comunicati a Centesimi 15 per linea.  
L' Ufficio della Gazzetta è posto in Via Borgo Leoni N. 24.

### LA SITUAZIONE IN SPAGNA

Castelar è caduto come Thiers: non ha voluto o non ha potuto fare un colpo di stato. Si a Thiers in Francia che a Castelar in Spagna sono succeduti nel supremo governo due soldati; la identità delle conseguenze prova quella della situazione dei due paesi, con questa differenza che è meno spiccata la dittatura militare in Francia, perchè la dissoluzione politica non vi è profonda quanto in Spagna, in modo da doversi sospendere le funzioni della vita parlamentare e del governo civile.

Precipitato Castelar sotto i colpi degli intransigenti e dei carlisti, era inevitabile la dittatura militare, o meglio, era l' unica tavola di salvamento per la sicurezza della società; se neanche il Maresciallo Serrano avesse potuto rendersi padrone della situazione e mantenere a Madrid un centro di autorità contro i radicali ed i reazionari, non sarebbe stato più ragionevole lo sperare che la gravissima crisi passasse senza uno di quei disordini sociali in cui s' inabissa il destino dei popoli. Almeno adesso c' è a Madrid una spada che può tagliare, se non sciogliere, il nodo gordiano delle perturbazioni che affliggono la sventurata Spagna con fatale insistenza.

Perciò facendo astrazione dal partito politico di Serrano e dalle sue presumibili aspirazioni, si deve applaudire al colpo di stato; per noi il dilemma è chiaro e non ci lascia in bivio: o la rivoluzione sociale inferocita dal carlismo, o la dittatura d' un generale. Bisognerebbe essere furiosi o scellerati per non preferire la seconda.

Più che qualunque altro, ha probabilità di riuscita il Maresciallo Serrano; nelle società lungamente sconvolte dalle mutazioni politiche, infaucate e demoralizzate da un vertiginoso succedersi di principj, d' istituzioni, e di uomini, essendo semispenta la coscienza del diritto, perduta la fiducia nella discussione, nel progresso pacifico, nell' autorità del governo civile, rimane unica forza sociale la spada, unica istituzione

politica la caserma, appunto perchè la parola della dittatura militare non è che un immenso e superbo comando di: *attenti a tutto un popolo che non vuole più obbedire ai suoi tutori naturali*, è il livellamento di tutte le politiche disuguaglianze la soppressione di una libertà che si è prostituita con la licenza.

A che condurrà la dittatura di Serrano? Senza dubbio alla monarchia, perchè la repubblica onesta, dignitosa, logica, ha ricevuto nella sconfitta di Castelar un colpo mortale. Impossibile la repubblica di Castelar, sorge ineluttabile la monarchia, e diremo anche, una monarchia qualunque! E per ritornare a questa la Spagna avrà fatto rivoluzioni all' impazzata, versando il sangue cittadino ed annientando le misere finanze dello stato! Imparino gli ignoranti.

### L' Italia nel 1873

Il *Journal des Débats*, passando in rassegna gli avvenimenti che si sono compiuti nel 1873, così ragiona delle cose italiane:

« Il giovane regno d' Italia non « ha certamente sofferto abbondanza « di ricchezze nell' anno passato. La « questione finanziaria è e rimarrà « ancora per lungo tempo per i nostri « vicini, com' è da temersi, la pie- « tra d' inciampo dell' amministra- « zione. Inondazioni al principio del- « l' anno e terremoti sullo scorcio di « esso, hanno cagionato nuovi pesi « e fatto seccare le sorgenti delle « imposte. Il ministero Minghetti, che « ha surrogato quello del sig. Lanza, « si trova innanzi le medesime dif- « ficoltà della precedente ammini- « strazione. Inoltre il paese, che avea « d' uopo dell' abilità di tutti i suoi « uomini di stato, ha perduto un « Rattazzi uno di quelli ch' eran ca- « paci di rendergli preziosi servizi. « Tuttavia, l' orizzonte politico si « è un po' rischiarato in seguito alla « pacifica applicazione delle leggi che « hanno regolato le relazioni del go- « verno con la corte di Roma; il « Papa, alla sua volta, è rimasto « fermo nella posizione che si è fatta, « e la sua ultima enciclica ha pro-

« vato sufficientemente che gli era « assicurata una completa libertà. Le « relazioni coll' Austria sono dive- « nute cordiali dopo il viaggio di « Vittorio Emanuele a Vienna, e la « presenza del re d' Italia a Berlino « ha fatto credere ad un' alleanza, la « quale non esiste, senza dubbio, se « non nell' immaginazione degli in- « ventori di combinazioni politiche. « Se, in fatti, in alcune questioni gli « interessi della Germania e dell' I- « talia sono identici sono opposti in « altre; ed il libro pubblicato dal « gen. La Marmora nel momento « stesso in cui avea luogo il viag- « gio a Berlino, dimostra che que- « sta opinione non è cosa rara fra i « nostri vicini. Il ritorno del signor « Nigra a Parigi, e la presenza del « signor de Noailles a Roma, contri- « buiranno (giova sperarlo) a man- « tenere fra l' Italia e la Francia le « antiche amichevoli relazioni. »

Non è questo uno di quei soliti giudizi avventati, e spesso maligni, coi quali una parte della stampa francese si studia di alienare sem- pre più gli animi nostri dagli alleati del 1859, sibbene uno sguardo get- tato non senza benevolenza sulle nostre condizioni politiche dal più autorevole periodico d' oltre Cenisio.

Quello che sopra tutto ci piace il notare è il passo in cui il *Jornal des Débats* riconosce lealmente che il Papa gode piena libertà. A furia di dirlo e ripeterlo, i monsignori francesi ed i giornalisti della risma di Veuillot hanno finito per far credere agli ingenui ed agli ignoranti che il Papa è veramente prigioniero. In presenza di questo armeggio delle pie menzogne con le quali si vogliono eccitare gli animi dei cattolici a preparare il terreno per una futura crociata, non è davvero tempo sprecato quello che s' impiega per demolire questi edifici della ipocrisia, e l' omaggio reso alla verità, mentre cagiona in noi una sentita soddisfazione, può illuminare non pochi i quali *ambulant in tenebris*.

È pertanto un servizio che il *Journal des Débats* rende al tempo medesimo al suo paese ed a noi. Quando tutti gli artifici degli ultramontani saranno svelati, si farà sempre più scarso il numero di coloro

che si erano lasciati illudere da questo mostro del secolo presente che è il ciarlatanismo pseudocattolico, e la Francia riconoscerà quanto le giova meglio il cercare di far rivivere nella nostra penisola quelle simpatie che si spensero nel sangue versato a Mentana, piuttosto che perversare in una politica dispettosa ed impotente che disdice ad una grande nazione, ovvero gettarsi di nuovo nelle avventure col pericolo di uscire più umiliata e prostrata che nell' ultima guerra.

Il giornale parigino non coglie nel segno allorché dice che solo in alcune questioni gli interessi della Germania e dell' Italia sono identici, mentre in altri sono opposti. Per usare un linguaggio più esatto, avrebbe dovuto scrivere *diversi*, ed allora sarebbe stato nel vero. Evidentemente il *Journal des Débats* accenna a quella lotta che ferve in Germania fra lo stato e la Chiesa. Ora, perchè in essa i nostri interessi fossero opposti a quelli dell' impero germanico bisognerebbe che fossimo ciò che il Du Temple ed il Belcastel vorrebbero diventasse la Francia; ma è ben certo che l' Europa non dovrà stupire nell' osservare siffatte stravaganti metamorfosi. Ogni colpo dato alla intemperanza degli sfigati campioni del gesuitismo non può non esser veduto con piacere da noi; ma in Italia è legge il principio *Libera Chiesa in libero Stato*, onde non potremmo in tutto imitare la Germania. Di qui la differenza che esiste, non negli interessi, ma nel modo di vedere e nei propositi degli Italiani e dei Tedeschi.

Ammesso dunque che sia affatto insussistente l' alleanza italo-germanica, nulla vi ha che potesse renderla inattuabile, data l' occasione; ed a questo dovrebbero ben pensare appunto i Francesi, se bene intendono i loro interessi.

Errerebbe all' ingrosso chi sostenesse che sia interesse della Francia il ripigliare le vecchie ed ormai rancide tradizioni di Carlo Magno. *Omnia tempus habent*, ed ormai, in mezzo alle trasformazioni subite dall' Europa ed ai progressi dell' inciviltimento, il programma non avrebbe molte probabilità di facile attuazione. Sa-



rebbe dunque legato a questo non l'interesse della nazione, ma quello soltanto di un partito.

Fa bene pertanto il *Journal des Débats* a favorire una politica tendente a mantenere amichevoli relazioni coll'Italia. È questa la sola politica che meriti il titolo di assennata e se la Francia l'avesse seguita sempre, forse non avrebbe soggiaciuto a sì tremendi disastri.

## L'Armata prussiana

I giornali tedeschi pubblicano i seguenti ragguagli:

« Secondo il progetto della nuova legge militare dell'impero, l'effettivo degli ufficiali in ogni compagnia squadrone o batteria, che, dopo il 1861, salvo rare eccezioni, era fissato ad un capitano, un primo tenente e due secondi tenenti, deve essere in massima aumentato a tre secondi tenenti. Ne risulterà per il corpo degli ufficiali tedeschi un aumento di 1701 secondi tenenti, di cui 1316 di fanteria, 216 di cavalleria e 169 di artiglieria.

« Il totale degli ufficiali dell'esercito attivo toccherà quindi la cifra approssimativa di 16 mila. Paragonando questa cifra a quella di 20 mila, che conta il corpo degli ufficiali francesi, si trova che essa è misurata al più stretto necessario, se non si perdano di vista le nuove formazioni di riserva prescritte dall'ultimo ordine di mobilitazione per tempo di guerra.

« Queste formazioni di riserva portano la formazione di 148 quarti battaglioni di campagna, di 128 battaglioni detti di guarnigione o di difesa del paese, ai quali conviene aggiungere i 148 battaglioni di rimpiazzo che saranno formati come per lo passato.

« In caso di guerra debbono quindi provvedere di ufficiali quei 424 battaglioni, ossia un totale minimo di 7552 ufficiali necessari. La non attività, la disponibilità ed il *Beurlaubtenstand* forniranno il supplemento considerevole degli ufficiali necessari a queste formazioni di riserva, ed è soprattutto la categoria dei secondi tenenti che dovrà ricevere il complemento più importante.

« Con la creazione dei nuovi battaglioni di difesa del paese, l'effettivo dell'esercito tedesco sul piede di guerra è in questo momento di 1,262,810 combattenti, ossia (ripagate le perdite della guerra del 1870-71 e dei 114,000 invalidi) 135,000 uomini più che nel 1870, tenendo conto anche dei non combattenti, quell'effettivo giungerà alla cifra di 1,472,360 uomini.

« Di questi 711,370 combattenti, e coi non combattenti 848,130, più 232,170 cavalli e 2082 pezzi potrebbero subito entrare in campagna; fra breve tempo, converrà aggiungere alle truppe pronte ad entrare in campagna i 148 quarti battaglioni, ossia al minimo 118,696 combattenti. »

## Notizie Italiane

ROMA — È allo studio una riforma dell'organico del Ministero delle finanze, nel senso di pareggiare la posizione di tutti gli impiegati; e molto probabilmente questo progetto di legge verrà presentato al Parlamento insieme ai bilanci di prima previsione. Sarebbe desiderabile che altri Ministeri seguissero l'esempio di quello delle Finanze, estendendo così agli impiegati il principio del pareggiamento.

MILANO — La commissione nominata dal municipio per la revisione delle tariffe del dazio consumo, ha emesso il voto di toglierlo completamente dalle carni di seconda qualità.

ALESSANDRIA — Ieri è incominciato, davanti alla Corte d'assise, il dibattimento per l'assassinio del frate Plebani. Tiensi a porte chiuse per causa di pubblica moralità.

Sostiene l'accusa il commendatore Botti, procuratore generale presso la Corte di appello di Casale.

CATANZARO — La *Gazzetta Calabrese* dice che i briganti non crescono solo di numero, ma ancora di audacia; sicché in una delle ultime notti uccidevano nei pressi di Caringa nove vacche di proprietà del signor Bevilacqua.

## Notizie Estere

FRANCIA — Da un articolo del *Siècle*, intorno all'incidente La Haye, togliamo quanto segue:

« Al momento in cui lo spirito di conciliazione è sì necessario, ecco che il clero romano da parte sua dà una prova di intolleranza affatto scandalosa. Uno dei nostri ufficiali addetto militare alla Legazione di Francia, il colonnello de la Haye, muore il 28 dicembre ultimo. Si pensa, naturalmente a celebrare i funerali nella chiesa di S. Luigi dei Francesi, quando i superiori di questa chiesa, che è una proprietà della Francia, oppongono il loro veto.

« Così il corpo di uno dei nostri ufficiali si trova brutalmente messo alla porta di una chiesa che porta il nome della Francia e ciò per la tirannia di un clero, che noi non cessiamo di prendere sotto la nostra protezione nelle circostanze più difficili. — Diremo che vi è là un atto d'ingratitudine verso il nostro esercito, un atto di empietà verso la Francia.

« Ed è per compiacere ai sogni di tali persone che noi andiamo a compromettere le nostre buone relazioni col governo italiano, e diminuire i sensi di simpatia che non hanno cessato di esistere fra i due popoli!

« Noi abbiamo il diritto di domandare oggi il richiamo dell'*Orénoque* non più soltanto in nome del buon senso e del diritto internazionale, ma in nome del nostro patriottismo offeso. »

SPAGNA — Tutti i membri del nuovo ministero hanno fatto parte dei ministeri amedeisti.

Si era detto che sarebbero rimasti i ministri Maissonnave e Cervajal, che facevano parte del ministero Castelar, ma all'ultimo momento questa combinazione fu scartata.

Il Ministero è monarchico, e tende ad una ristorazione col principe delle Asturie, figlio dell'ex regina Isabella. Se questa soluzione riuscisse, si potrebbe dire allora che non valeva la pena, per giungere a questo risultato, di fare una rivoluzione.

PORTOGALLO — Il re, accompagnato dall'infante e dal contestabile del regno, ha aperto oggi ad un'ora le Cortes, che si riuniscono per l'ultima sessione della legislatura.

La cerimonia fu solenne.

Tutte le truppe della guarnigione erano in piedi.

Il Corpo diplomatico era al completo.

Il re fa risalire nel suo discorso le condizioni vantaggiose dei due prestiti che sono stati emessi nel corso dell'anno passato: l'uno per consolidare il debito flottante, l'altro per la costruzione delle strade ferrate.

Attribuisce questo successo al patriottismo portoghese.

Il discorso ringrazia in seguito il governo inglese e il tedesco, delle armi che questi due paesi hanno fornito al Portogallo in momenti difficili, per completare l'armamento delle truppe portoghesi.

S. M. constata che il Portogallo è in pace con tutti i paesi.

Esso fa parte delle sue speranze intorno alla costruzione delle nuove ferrovie, i cui lavori sono già incominciati su diversi punti.

I bilanci potranno essere equilibrati secondo ogni probabilità: infine il paese è in piena prosperità e gode di una tranquillità completa.

Molta folla: la famiglia reale assisteva in gran gala. »

## Cronaca e fatti diversi

**Teatro Municipale.** — Ci si fa giustamente osservare un inconveniente che si verifica nel nostro Teatro Municipale, inconveniente che arreca incomodo al pubblico, e contrario alle consuetudini vigenti negli altri Teatri, quello cioè di non aprire che una stretta uscita al finire dello spettacolo non che di lasciar chiuse per metà le porte che danno accesso agli scanni per modo che gli spettatori devono uscire uno ad uno con gravissima lontananza. Se il motivo per cui così si pratica è quello, come ci si dice, di non raffreddare continuamente il Teatro pare a noi che sarà questione di una maggior quantità di legna per riscaldare le stufe, oltre di che crediamo che il rinnovare di sovente l'aria sia reclamato anche dall'igiene.

Pregheremo pertanto l'Onorevole Direzione perché voglia appagare questo desiderio di moltissimi *habitués* del Teatro, rendendo così omaggio all'art. 6° del Regolamento interno sui Teatri che così suona — « Una sola porta deve essere aperta per l'accesso al Teatro, ed al finire dovranno aprirsi tutte le uscite per facilitare l'egresso gli spettatori. »

**Sottoscrizione a beneficio della famiglia di Lorenzo Medici:**

Somma riportata . . . . .	L. 133
Antonio dott. Bottoni . . . . .	» 30
Bergami dott. Gustavo . . . . .	» 1
Gaetano Bottoni . . . . .	» 30
Boldrini avv. Giovanni . . . . .	» 30
N. N. . . . .	» 30

Totale L. 138 00

**Comizio Agrario.** — Per deliberazione della Direzione, il Comizio Agrario di Ferrara è convocato in adunanza generale pel dì 11 corr. all'una pom.

Le cose da trattare sono le seguenti: Nomina della Direzione per l'esercizio 1874; Nomina della Commissione per la revisione del Consuntivo 1873;

Bilancio preventivo per l'esercizio 1874; Disposizione di un fondo di L. 830 a pro degli agricoltori danneggiati nella rotta del Po avvenuta a Guardia Ferrarese nel 1872;

Rapporto su di un progetto di Legge sulle bonificazioni.

Si avverte che se la prima seduta andrà deserta per mancanza del numero legale dei soci, l'adunanza di seconda convocazione avrà luogo nella successiva Domenica.

18 volgente all'ora sopraindicata, ed i soci ne saranno avvertiti con avviso inserito in questa Gazzetta ed affisso nei soliti luoghi di affissione attorno la Piazza del Commercio.

**Le Cartoline Postali** hanno il loro corso: il pubblico ne comprese l'utilità, e ne trae profitto. Ma giova ricordare un pericolo a cui si espongono coloro che ne abusano. Secondo la giurisprudenza, dopo lunga incertezza adottata dai tribunali di quei paesi che ci precedettero in questa innovazione, una ingiuria scritta sulla cartolina, è considerata come ingiuria pubblica, e come tale, punita. Taluni, nell'impiego delle carte postali non ricercano il beneficio d'una leggiera economia, ma bensi il mezzo di dire *coram populo* ciò che pensano di coloro dei quali hanno motivo di legnarsi. Un creditore che non è pagato scrive al suo debitore sulla cartolina postale ciò che il mal animo gli detta, e se non ottiene il rimborso di quanto gli è dovuto ha per lo meno la soddisfazione di gettare il discredito sul suo debitore.

La 9ª Camera del tribunale di Parigi ebbe, non è guari, a giudicare certo Delorme, che si servi d'una carta postale per ingiuriare un suo debitore; il tribunale constatò che la carta fa recapitata al portinaio della casa, sito pubblico, perché vi hanno accesso tutti, che quivi chiunque ebbe agio di leggere lo scritto, ecc., e perciò lo condannò a 50 franchi di multa ed alle spese. L'appello confermò la sentenza. (Non. di Bologna)

**Scienza.** — È uscita alla luce l'ottava dispensa della grande opera del prof. Filopanti: « *L'Universo* ». Questo fascicolo, o piccolo volume in 224 pagine, compie il trattato sulle guarnie stellari o planetarie, principale scoperta astronomica dell'autore, e tocca, per incidenza, alcuni dei più interessanti punti della storia del genere umano. Indi si fa a trattare della Cosmogonia, ossia della formazione del sole, della terra e degli altri pianeti, ed incomincia un popolare compendio di Geologia, con aggiunta di nuove considerazioni proprie dell'autore, e desunte dall'applicazione dell'Astronomia alla Geologia.

**Istruzione pubblica.** — È stata pubblicata coi tipi dei successori Le Monnier la *Relazione straordinaria sull'andamento della R. Scuola Superiore di commercio in Venezia*, presentata dai membri del Consiglio Direttivo della scuola al Consiglio Provinciale di quella città. Gli onorevoli estensori della relazione ribattono con ampio corredo di cifre e di ragionamenti le accuse scagliate contro l'importantissimo istituto.

## ATTI MUNICIPALI

UFFICIO DI STATO CIVILE  
del Comune di Ferrara  
7 Gennaio

NASCITE — Maschi 4 - Femmine 3 - Tot. 7.

NATI-MORTI — N. 0.

MORTI — Govoni Massimiliano della Pieve di Cento di anni 42, celibe (cattaro intestinale cronico) — Amadelli Gaetano, di Ferrara, di anni 26, giornaliero, celibe (cattaro intestinale) — Melichi Giovanni di Mirzana, di anni 65, muratore, celibe (diseria sordibentica) — Benvenuti Francesco di Fossanova S. Marco, di anni 66, boaro, coniugato (lisi polmonare) — Gallini Caterina di Ferrara di anni 65, pensionata, nubile (apoplezia) — Manarini Giambattista di Ferrara, di anni 77, merciaio coniugato (apoplezia).

Minori agli anni sette — N. 0.

Il Sindaco di Ferrara per gli effetti del Capo XII del Rogol. di Polizia Municipale fa note essergli stata presentata domanda per l'attivazione di un Esercizio di Mascalcia in Corso Porto Reno N. 44.



SUSANNA SANGUINETTI Rocca non è più. Sorlita da famiglia distinta di Modena, portò ad un marito integerrimo la dote preziosa delle qualità che Salomone vantò « nella donna di vaglia » affetti, masserizia, istruzione, virtù. Non è quindi a meravigliarsi se i figli Giuseppe ed Isacco, e la figlia Marianna ebbero saggi istruttori, operosi, d'onestà modello. Rispettata ovunque per le sue preclare qualità, fu oggetto di culto per i figli, per le nuore, poi numerosi nipoti. E quando per l'età, più che ottantenne, e per gli acciacchi stette lungamente sul letto di sofferenza, cieca, sorda, muta, fu attonita da amorosissime cure, da costante assistenza. La sua dipartita lascia dietro sé « lunga eredità di affetti » ed una memoria benedetta.

Ferrara 6 Gennaio 1874.

C. A. Lanpronti.

## VARIETÀ

### Un Ricevimento Diplomatico in China

Nel Libro giallo un dispaccio del signor Geofroy, ministro di Francia in China, annuncia la visita fatta all'imperatore dagli ambasciatori europei. Eccone il testo: *Pechino 29 giugno 1873.* « Sia- » mo stati ricevuti questa mane dall'im- » peratore, e gli abbiamo presentata le » nostre lettere credenziali. Ebbi quindi » un'udienza speciale per presentare la » lettera relativa all'affare di Tien-Tsin. » Tutto procedette benissimo. »

Ma ecco la Gazzetta di Pechino che smentisce il Libro giallo col suo rendiconto della visita degli ambasciatori che troviamo riprodotta nelle *Missions catholiques*. È un documento che desterebbe l'ilarità s'esso non ci facesse accorti del come il governo cinese ecciti i mandarini al disprezzo verso gli stranieri.

Dacché l'imperatore ha preso le redini del governo, la pioggia e il sole non mancano di succedersi a tempo volato, e gli uomini vivono in perfetta armonia. Gli ambasciatori di parecchi reami, avendo sollecitato un'udienza imperiale, volevano entrare in palanchino dalla porta Tay-ho-mén ed entrare in palazzo colla spada, dimandavano anzi che l'imperatore discendesse dal suo trono per ricevere di propria mano le lettere dei loro sovrani. Ouén-Siang, venendo ciò a sapere, lasciò la sua tazza in terra mandandola in frantumi, e con cipiglio severo s'oppose a così strane pretese. Si convenne finalmente che il 6 della sesta luna, essi avrebbero potuto vedere l'imperatore nella sala detta Tsakung-kou; e la vigilia essi furono al Tsong-ly-iamén per esercitarsi alle cerimonie. Giano il di solenne, la guardia chei-ky, fregiata delle sue migliori insegne, si teneva colla sciabola sguainata, alla porta del Sy-ouán. Allora i rappresentanti dei regni di Francia, America, Inghilterra, Russia, Olanda, dodici uomini in tutto, ai quali fu permesso di portare la spada, essendo preceduti e condotti dai gran mandarini del Tsong-ly-iamén, entrarono dalla porta Syonin; ma appena passata la soglia, la porta si chiuse dietro loro a catenacci. Quando pervennero in fondo la sala, i grandi mandarini ne fecero loro montare i gradini e li introdussero dinanzi l'imperatore, seduto sul trono, ed essi salutavano, non a ginocchio, ma soltanto chinando appena il capo. A canto i gradini del trono stava una tavola gialla, presso la quale gli ambasciatori si tenevano in piedi e doveano, ciascuno a loro volta, leggere le loro lettere credenziali.

Il ministro d'Inghilterra cominciò il primo, ma non arrivò ad aprir bocca che già tremava per tutte le membra, e si tacque.

Infanno l'imperatore interrogollo e dimandogli se il suo sovrano stesse bene in salute. Nessuna risposta. L'imperatore soggiunse: « Spesso voi chiedeste di vedermi; che avete a dirmi? » Ma non una parola gli fu fatto di pronunciare per rispondere all'imperatore. Gli altri ministri di mano in mano che si disponevano a leggere le lettere dei loro sovrani, furono presi da tale e tanto timore, che parecchie volte caddero loro di mano i fogli, né fu loro possibile di leggerli, né di pronunciare una sola parola. Allora il principe Kong, ridendo e canzonandoli, li chiamò « gallini che covano » che è quanto dire terribili e scapitati da lungi, ma umili e deboli dinanzi coloro che non li temono. Ordinò poi alla gente di palazzo di prenderli per le braccia per aiutarli a discendere le scale; ma i ministri erano tanto spaventati da non poter muovere un piede, e, coperti di sudore, tremanti, e affannati si misero a terra.

Invitati al festino, non osarono intervenire; sbalorditi e fuori di sé stessi ritornarono alla loro dimora. Il principe Kong apostrofòli dicendo: « E non v'avvertii che non era una bagattella il vedere l'imperatore? Non mi credeste, ma oggi ve ne siete convinti. » Noi chinesi chiamiamo uomini come questi, *pene di gallina che covano*, parola di canzonatura che corre tutto l'impero per designare gli uomini futili. E conviene notare per soprappiù che il trono imperiale non avea pompa alcuna, solo poche guardie vi stavano ai lati. Gli ambasciatori hanno dichiarato che v'era senza dubbio nell'imperatore una virtù divina; da ciò la loro paura ed il tremore da cui furono presi in presenza di sua maestà.

## Telegrammi

(Agenzia Stefani)

Roma 7. Parigi 6. — Francesco II (ex re di Napoli) è arrivato a Parigi per soggiornarvi.

La *Paris* dice che si tratta di porre su la circolazione degli scritti in francese un diritto equivalente all'imposta pagata dai giornali francesi.

Il vescovo di Strasburgo accettò la candidatura del *Heilshat*.

La maggior parte dei giornali approva la circolare del ministro dei culti.

Il *Débat* dice che la circolare è cortese e che non esclude la fermezza.

Il linguaggio dei giornali religiosi è moderato.

L'Union dice, che la ragione di Stato non può attenuare il diritto naturale dei vescovi di protestare contro l'opposizione della Chiesa. Il loro linguaggio non può implicare la responsabilità del governo.

Berlino 6. — I giornali annunziano che la Russia ha aderito al Congresso postale universale.

Il duca di Edimburgo fu nominato colonnello dell'esercito prussiano.

Madrid 5. — Castelar pubblicò la protesta seguente indirizzata al paese:

« Protesto con tutta l'energia contro il colpo brutale che fu consumato contro l'Assemblea Costituente. La mia coscienza mi separa dalla demagogia. La mia coscienza ed il mio onore mi separano dalla situazione creata dalla forza delle baionette. »

Parecchi deputati della maggioranza aderirono a questa protesta.

Il disarmo continua senza difficoltà.

Madrid è tranquilla.

Vienna 5. — Rendita austriaca 74 05

— in carta 69 50 — Cambio su Londra 112 75 — Napoli 89 99.

Berlino 6. — Rendita italiana 69 1/8

— Credito Mobiliare 140.

Londra 6. — Consolidato inglese 92 3/8

— Rendita italiana 59 5/8.

## BORSA DI FIRENZE

Finanza	A	7
Rendita italiana.	87 90 c.	67 50
Oro.	23 14	23 13 c.
Londra (3 mesi).	29 16	29 17
Francia (a vista).	116 37	116 35
Prestito nazionale.	61	61 50
Obblig. Regia Tabacchi	—	—
Azioni	863	868
Azioni Banca Nazionale	2251 50 fm	2228 fm
Azioni Meridionali.	484 c.	434
Obbligazioni	—	—
Buoni.	—	—
Obblig. Ecclesiastiche	—	—
Banca Toscana.	1635	1635
Credito mobiliare.	933 fm	913 50 fm
Italo Germaniche.	339	339
Banca Generale.	—	—

## BORSE ESTERE

PARIGI	5	6
Nuovo Prestito.	93 90	94 05
Rendita francese 5 0/0	83 85	83 97
— 3 0/0	58 60	58 67
— italiana 5 0/0	62 20	62 15
Ferrovie Lomb. Veneto.	385	363
Banca di Francia.	4220	4225
Obbligazioni	—	—
Ferrovie Romane.	67	67 50
Obbligazioni	167 50	165
Ferr. V. E. 1863	177	177
Meridionali.	182	—
Cambio su l'Italia	14 1/4	14 1/2
Obblig. Regia Tabacchi.	485	485
Azioni	—	—
Londra a vista.	25 27 5	25 27
Aggio dell'oro p. mille	1	1
Consolidati inglesi	92 15/16	92 1/4

## Inserzioni Giudiziarie

### R. TRIBUNALE CIVILE DI FERRARA

(1.ª Inserzione)

A termine dell'art. 664 del Vigente Codice di Procedura Civile

### SI RENDE NOTO

Che in seguito dell'atto di precetto 16 Ottobre 1873, usciere Ignazio Martinengo, intimato ed intimato delle sorelle Maria e Modesta Scacchetti di Ferrara, alla Santa Veneria fu Antonio di Ferrara, Vedova Forlani e Cecchini, per il pagamento alle predette Sorelle Scacchetti della somma di Italiane Lire 747. 81 ed accessori, venne oggi stesso presentata dal sottoscritto istanza al signor Presidente di questo Tribunale per la nomina di un Perito all'effetto di rilevare la stima delle seguenti

### Stabili Subastandi

1. Una Casa di civile abitazione situata in Ferrara con Bottega sottoposta nella via del *Traseggio* in mappa segnata col N. 1528, col Civico N. 3015 e 90 bleu, che confina a levante colla via del *Traseggio*, a ponente colle ragioni già Venieri ora Taddei Domenico e Sinigaglia Alessandro, a tramontana colle ragioni Bevilacqua, ovvero ecc.

2. Una Casa di civile abitazione situata in Ferrara in via *Vaspergato*, in mappa segnata col N. 4936, e colli civici numeri 2971, 2972 e 15. 17 bleu. Che confina a levante colla Chiesa del Suffragio, a Ponente con Pavanelli Francesco e Maria, e Zavaglia Mariano; a mezzo colla via *Vaspergato*, ed a tramontana Saraceno Luigi ovvero ecc.

3. Casa situata in Ferrara nella via *Porta Romana* segnata in mappa col N. 4294 e col civico N. 4710 e 32 bleu. Che confina a levante colla via *Porta Romana*, a ponente con Pareschi Martino, a mezzo con Vandelli Eleonora di Fiocchi, a tramontana con Anastasi, Giorgio, Pio, Teresa, Luigi ovvero ecc.

Ferrara 7 Gennaio 1874.

G. Boldrini sostituto Ferrigni.

## Tribunale di Commercio di Ferrara

### SI RENDE NOTO

Che con sentenza 1.ª andante il suddetto Tribunale ha dichiarato il fallimento di Ercole Grazzini Negoziente in manifatture domestiche a Ferrara fissando l'epoca della cessazione dei pagamenti alla data della sentenza stessa, ha ordinato l'apposizione dei sigilli a tutte le sostanze mobili del fallito nominando a Giudice Delegato alla procedura il dott. Bottoni cav. Costantino e a Sindaco provvisorio il Prof. avv. Giuseppe Faccini, fissando in fine il giorno di Sabato 17 corrente Gennaio alle ore 12 meridiane e la sala delle udienze del Tribunale per l'adunanza dei creditori avanti il Giudice Delegato, onde procedere alla nomina del Sindaco definitivo e dichiarando della sentenza provvisoria esecutiva.

Ferrara 4 Gennaio 1874.

Grassi, vice Cancelliere.

## Inserzioni a pagamento

**PERFETTA SALUTE** restituita a tutti senza medicine e senza spese, mediante la deliziosa **Revalenta Arabica** restituita salute, energia, appetito, buona digestione e buon sonno.

**REVALENTA ARABICA**

Le infermità e sofferenze, compagne terribili della vecchiaia, non hanno più ragione d'essere, dopo che la deliziosa **Revalenta Arabica** restituisce salute, energia, appetito, buona digestione e buon sonno.

Essa guarisce senza medicine, né purghe, né aspe le dispesie, gastriti, gastralgie, ghiandole, ventosità, acidità, pituita, nausea, flatulenza, vomiti, stitichezza, diarrea, tosse, asma, tisi, ogni disordine di stomaco, gola, fiato, voce, bronchi, vescie, fegate, reni, intestini, mucosa, cervello e sangue; 20 anni d'insuperabile successo.

N. 75,000 cure, comprese quelle di molti medici, dei duchi di Plaskow della signora marchesa di Brém, ecc.

Cura n. 66,732. Parigi, 11 aprile 1866.

Signore — Mia figlia che soffreva eccessivamente, non poteva più né dormire, né dormire, ed era oppressa da insonnia, da debolezza o da irritazione nervosa. Ora essa sta, da benissimo, grazie alla **Revalenta al Cioccolato**, che ha reso una perfetta salute, buon appetito, buona digestione, tranquillità del nervi, sonno riposatore, soavezza di carne ed un'allegrezza di spirito, a cui da lungo tempo non era più avvezza.

H. DI MONTLIVET.

Più nutritiva della carne, essa fa economizzare 50 volte il suo prezzo in altri rimedi. In scatola di latta: 1/4 di kil. 2 fr. 50 c.; 1/2 kil. 4 fr. 50 c.; 1 kil. 8 fr.; 2 1/2 kil. 17 fr. 50 c.; 5 kil. 36 fr.; 12 kil. 67 fr. **Biscotti di Revalenta**: scatole da 1/2 kil. 1 fr. 40 c.; da 1 kil. 1 fr. 80 c. **Revalenta al Cioccolato** in Polvere o in **Tavolette**: per 12 tavolette 2 fr. 50 c.; per 24 tavolette 4 fr. 50 c.; per 48 tavolette 8 fr.

Casa Du Barry & C. s. r. s. Via Tommaso Grossi, Milano, e in tutte le città presso i principali farmacisti e droghieri. **Rivenditori in FERRARA** Filippo Navarra, farmacista e Luigi Comestri — **BOLAGNA** Enrico Zatti, Leonardo Pirighelli via dell'Asse — **RAVENNA** Bellenghi — **RIMINI** A. Legnani e comp. — **FORLÌ** G. A. Pastoli farm. — **PARENZA**, Pietro Boffi farm. — **MODENA** farmacia santa Filomena; farmacia Sclini; e farmacia del Collegio — **ROVIGO** A. Diego; e G. Caffagnoli.

## Pillole Antigonorrheiche

Sistema adottato nel 1851

nei Sifilicomi di Europa

(Vedi *Deutsche Klinik* di Berlino e *Medizin Zeitseift* di Wurzburg 16 Agosto 1865 e 2 febbraio 1866, ecc.)

Presso il chimico G. Galliani, Via Moravigli, Farmacia 24, Milano.

Non vi è malattia così frequente e comune ai due sessi come la Gonorea, Blenorragia; Leucorrea, tutte appartenenti alla stessa famiglia, e non vi è malattia cui si siano proposti tanti e svariati rimedi come a questa. Ogni quarta pagina di giornale di qualsiasi Provincia italiana, francese, inglese, tedesca, e persino turca, è piena sopra di tali specifici e tutti, secondo essi infallibili; ma nessuno può presentare attestati col suggello della pratica come per queste Pillole, che vennero adottate quasi come esclusivo rimedio nelle Cliniche Prussiane, sebbene l'inventore sia italiano, e di cui ne parlarono i giornali qui sopra citati.

Ed infatti, quando una virtù speiifica anche una azione rivaluta, cioè, combattendo la Gonorea, agiscono altresì come purgative; ottengono ciò che dagli altri sistemi non si può ottenere, se non ricorrendo a purganti drastici od a lassativi.

Le questo genere di malattie lo stato di incubazione è così breve e spesso inosservato che inutile è il parlare; generalmente, appena si accusa il senso di dolore lungo il canale, lo stillicidio Gonorrhoico si presenta per se stesso, che è il più doloroso; gonoreico, quando l'infiammazione locale è diminuita e lo blenorrea aumentata; e decreto. Avvi però un altro stato che è quello Cronico, ma accade solo quando la malattia, o per la stessa causa, o per l'inefficienza dei rimedi, o per una causa interrotta all'individuo affetto, invece di decrescere si mantiene senza dolore ed infiammazione, e da quella focca di pus, per cui venne chiamato anche *Gocciata* militare, Catarro uretrale cronico, periodo cronico, Blenorrea.

Nella donna la *Leucorrea*, i flori bianchi, Catarro uretrale, che si chiama *Blenorrea*, è la causa della calità, e in questo caso le Pillole sono d'una efficacia sorprendente, uccidendo l'uso dell'acqua sedativa Galliani per bagni locali dell'uomo e nella donna, per iniezioni, si nell'uno che nell'altro sesso, come dall'istruzione.

Vi sono però alcuni generi di malattie che vengono curate con rivisti precisi, e s'infiammano con queste Pillole e sono: i restringimenti uretrali, difficoltà nell'ormare senza l'uso delle candelette o s'ingorgi, s'ingorgi emorroidari della vescica, il sale donna che nell'uomo, senza dover ricorrere allo sanguigno, come pure nella *Renella*, che dopo 4 ore di 3 scato e di queste Pillole va a cessare e scomparire.



**USO E DOSI.** — Nella Gonorrea acuta oia recente, prenderne due assieme alla mattina e due alla sera, aumentandone due al mezzo giorno, dopo 3 giorni e portandole sino a nove al giorno: sempre mezz'ora prima del pasto.

Nella Gonorrea cronica, nei stringimenti uretrali, difficoltà nell'orinare, ingorghi emorroidari della vescica, contro la Leucorrea, delle donne, prenderne due al mattino e due alla sera, e ciò anche qualche giorno dopo cessati que' mali.

La cura delle succennate Pillole non esige particolari riguardi nel genere di vita e nel sistema dietetico, all'infuori di quelli che vengono reclamati dalla malattia stessa, cioè astensione da ogni sorta di fatica, privazione di liquori in genere, ed uso moderato del vino e dei cibi molto aromatici.

**NB.** Guardarsi dalle continue imitazioni.

I nostri medici con tre scatole guariscono qualsiasi Gonorrea acuta abbagnandone di più per la cronica.

Contro vaglia postale di L. 2. 40 o in francobolli si spediscono franchi a domicilio le Pillole antigonorrhoiche. — L. 2. 40 per la Francia; L. 2. 40 per l'Inghilterra; L. 2. 45 per Belgio; L. 3. 48 per gli Stati Uniti d'America.

## POLVERE PER ACQUA SEDATIVA

O. Galliani.

Usasi questo liquido durante le gonorree, al per bagni locali di 10 minuti due volte al giorno come pure per l'infiammazione del canale, pure due volte al giorno sempre allungata con acqua di dose d'acqua fredda e tiepida.

Per le donne, in iniezione sempre allungata come sopra, tre volte al giorno, spingendo con forza l'acqua onde possa infiammare la parte più profonda.

È mirabile la sua azione nelle contusioni od infiammazioni locali esterne, inappassimento dei mammelli, e applicandoli per due giorni sulle parti dolenti od infiammate.

È assolutamente vietato il uso interno di quest'acqua per gargarismi, e molto più nelle malattie degli occhi.

L'acqua sedativa vale **Una lira e cent.** 10 alla Bottega, da allungarsi in un litro d'acqua, e mediante di vaglia postale di L. 2. 40 si spedisce franco di porto in tutta Italia.

**Lettere di ringraziamento, attestati Medici e richieste** ne avvisano da stampare un volume, citiamo solo alcune che toccano i casi più importanti, e ponno essere compresi anche dal profano alla scienza.

**I. Stadio infiammatorio.** — Lettera del Professor A. Wilke di Stargard, 15 ottobre 1888.

Ho usato le vostre Pillole antigonorrhoiche nel primo stadio di questa malattia, col sistema così detto abortivo, essendovi l'eccellente vostra acqua sedativa, ed in tutti i casi ne ebbi un pronto e sorprendente risultato; meno in uno studente, che era affetto da Gonorrea recente innestata sopra una Croupa e per cui dovetti continuare la cura per 15 giorni più che negli altri casi, ecc. A. Wilke.

**II. Stadio.** — Dopo aver curato con bagni, purgativi e decocti il mio male mi giunsero le vostre Pillole.

L'infiammazione era cessata dopo 18 giorni di continua cura, ma la perdita era copiosissima, ma appena presa 6 delle vostre Pillole nella seconda giornata andò diminuendo, cessò ora che vi scrivo è totalmente cessata. Non posso che porgervi i miei più sentiti ringraziamenti e pregarvi di spedirmene due dozzine di scatole per l'uso di questo Comune.

Dott. Francesco Gambi,  
Medico Divisionale ad Orleans,  
Orleans 15 Maggio 1889.

**Gocciola cronica.** — Sopra 24 individui affetti da Gocciola cronica, 14 mi curai col vostro Pillole, gli altri 10 con sistema abituale e colle iniezioni di Bismar, i 14 curati col vostro sistema sono di già tutti ritornati ai loro corpi, completamente guariti; degli altri 10 soli sono guariti, 5 ancora in cura. Non vi mando nessun elogio, se non che quello delle cifre sueposte. Mi duole che difficile è il trasporto in Francia dei vostri rimedi per le leggi vigenti, ed immorale è voler eludere la legge: lascio fare a voi, ecc.

Dott. G. Lafare,  
Medico Divisionale ad Orleans,  
Pregiatissimo sig. dott. O. Galliani,  
Napoli 14 Aprile 1889.

**Stringimenti uretrali.** — Nella mia non tenera età di 54 anni e soffrente per stringimenti per vecchie affezioni ho ricorso ai medici di qui or sono due anni; fui a Firenze, a Milano da Crommelink, ed in ultimo mi spinzi sino a Parigi, dove consultai Nelsone e Richard, e me ne tornai qual era partito, sempre soffrente e coi sudori della notte ogni volta che dovei mangiare, ed avendo consumato in quel lungo viaggio di migliaia di Candele, Lessi sul *Pungolo* di coti l'annuncio della vostra Pillole e mi portai subito dalla farmacia L. Scarpitti a provvedermi. Oh! se le avessi conosciute prima, quanti tormenti e quanto spese avrei risparmiato. Mentre vi scrivo miango un poco stentatamente ancora, ed avendo cominciat a tutte le volte che ne ho voglia: sono rinato a nuova vita, indelebile sarà la mia riconoscenza per voi, e venendo a Napoli la mia casa vi è aperta come ad un salvatore. Tutto vostro.

A. Del Gree.

Si vende in FERRARA alla Farmacia PERELLI.

**SI VENDE una Casa in Via Scandiana N. 2477 con scoperto, stalla e rimessa** — Diritto

gersi al sig. avvocato Ettore Testa  
Via Corso Vittorio Emanuele N. 13.

## Gabinetto Musicale

C. GROSSI E G. ORSI

IN FERRARA

Corso Giovecca

dirimpetto al Caffè del Teatro

Vendita delle pubblicazioni LUCCA e RICORDI di Milano e di varie altre case italiane e straniere.

Si ricevono commissioni per l'acquisto di musica, e per la pubblicazione di qualsiasi pezzo musicale.

Abbonamento alla lettura della musica.

Recapito per vendita o noleggio di Pianoforti delle migliori fabbriche nazionali e straniere.

## PASTIGLIE PANERAI

A BASE DI TRIDACE

# Per la Pronta Guarigione DELLA TOSSE

Otto anni di non mentito successo hanno chiaramente dimostrato che questo rimedio, **estratto di lattughe medicinali**, è il più sicuro e più adatto a vincere la **Tosse** tanto che essa derivi da irritazione o da causa nervosa, e che molto giova nel **mal di gola**, nelle **bronchiti** e nei **catarrhi polmonari**.

Gli splendidi risultati ottenuti e le innumerevoli guarigioni operate di **tossi ostinate** e ribelli ad ogni altra cura acquistano in breve tempo a questo rimedio tanto credito, che attualmente ne è stato introdotto l'uso anche in molti Ospedali del regno, che lo trovano sotto ogni riguardo conveniente. Riconosciuta la verità di questi fatti, che meglio d'ogni parola dimostrano la superiorità di queste pastiglie al confronto degli altri specifici, il loro preparatore si dispensa dall'inviarli i **solidi attestati**, ma solo raccomanda al pubblico di guardarsi dalle imitazioni, dichiarando che ogni scatola delle **Vere Pastiglie Panerai** porta, oltre la sua propria firma, due timbri in Corallacra con la Ditta **C. Panerai Farmacista Livorno**.

Si vendono nelle principali Farmacie di tutte le città del Regno al prezzo di **Lire una** la scatola con la istruzione.

DEPOSITO in Ferrara, farmacia Navarra, Rovigo farmacia Caffagnoli, Ravenna farmacia Montanari, Modena farmacia S. Marco e farmacia Fratelli Manni.

## NON PIU' MEDICINE

Il pubblico è perfettamente garantito

contro i surrogati vengeli, i fabbricanti

dei quali sono obbligati a dichiarare non

doversi confondere i loro prodotti con

la REVALENTA ARABICA.

**SALUTE RISTABILITA SENZA MEDICINE**  
la deliziosa farina di Salute Du Barry  
**REVALENTA ARABICA**  
RISANA LO STOMACO, IL PETTO, I NERVI  
IL FEGATO, LE RENI, INTESTINI, VESCICA  
MEMBRANA MUCOSA, CERVELLO, BILE  
E SANGUE I PIU' AMMALATI  
26 ANNI DI SUCCESSO — 75,000 CURE ANNUALI

la REVALENTA ARABICA.

doversi confondere i loro prodotti con

del quali sono obbligati a dichiarare non

contro i surrogati vengeli, i fabbricanti

Il pubblico è perfettamente garantito

Cura n.° 71.160.

Trapani (Sicilia), 18 aprile. 1888.

Da vent'anni mia moglie è stata assalita da un fortissimo attacco nervoso e bilioso; da otto anni poi da un forte palpito al cuore e da straordinaria gonfiatura, tanto che non poteva fare un passo né salire su solo gradino; più, era tormentata da diarrea insomnie e da continua mancanza di respiro, che la rendevano incapace al più leggero lavoro domestico; l'arte medica non ha mai potuto giovare; ora facendo uso della vostra **Revalenta Arabica** in sette giorni spari la sua gonfiatura, dorme tutte le notti intere, fa le sue lunghe passeggiate, e trovasi perfettamente guarita.

ATANASIO LA BARBERA.

Revine, distretto di Vittorio, 18 maggio 1888.

Da due mesi a questa parte mia moglie fu istato di avanzata gravidanza veniva attaccata giornalmente da febbre; essa non aveva più appetito, ogni cosa assai qualificata che le faceva nausea, per il che era ridotta in estrema debolezza da non quasi più alzarsi da letto; oltre alla febbre era affetta anche da forti dolori di stomaco e da stitichezza ostinata, da dovere soccombere fra non molto.

I prodigiosi effetti della **Revalenta Arabica** indussero mia moglie a prenderla, ed in dieci giorni che ne fu usata la febbre scomparve, acquistò forza, mangiò con sensibile gusto, fu liberata dalla stitichezza; e si occupò volentieri del disbrigo di qualche faccenda domestica.

B. GARDIN.

**Prezzi:** La scatola del peso di 1/4 di chil. fr. 2. 50; 1/2 chil. fr. 4. 50; 1 chil. fr. 8. 2 e 1/2 chil. fr. 17. 50; 6 chil. fr. 36; 12 chil. fr. 63. — **Biscotti di Revalenta** 1/2 chil. fr. 4. 50; 1 chil. fr. 8.

## LA REVALENTA AL CIOCCOLATTE

Parigi, 11 aprile 1889.

**Signore** — Mia figlia che soffriva eccessivamente, non poteva più né digerire né dormire, ed era oppressa da insonnia, da debolezza e da irritazione nervosa. Ora essa sta benissimo grazie alla **Revalenta al Cioccolato**, che le ha reso una perfetta salute, buon appetito, buona digestione, tranquillità dei nervi, sonno riparatore, sovrabbondanza di carne ed un'allegrezza di spirito, a cui da lungo tempo non era più avvezza.

H. di MONTLOUIS.

Poggio (Umbria), 29 maggio 1889.

Dopo 20 anni di ostinato ronzio di orecchie e di cronico reumatismo da farmi stare in letto tutto l'inverno, finalmente mi liberai da questi martori, mercé della vostra meravigliosa **Revalenta al Cioccolato**.

FRANCESCO DRACONI, sindaco.

Cura n.° 70.406.

Cadice (Spagna), 3 giugno 1888.

**Signore** — Ho il gran piacere di poter dirvi che mia moglie, che soffers per lo spazio di molti anni di dolori acuti agli intestini e di insonnia continue, è perfettamente guarita colla vostra **Revalenta al Cioccolato**.

VICENTE MONTANO.

**Prezzi:** In Polvere: scatole per 12 tazze fr. 2. 50; per 24 fr. 4. 50; per 48 fr. 8; per 120 fr. 17. 50. In Tavollette: per 12 tazze fr. 2. 50; per 24 fr. 4. 50; per 48 fr. 8.

Marchesa De BERNAN.

**Casa Du Barry e Comp., Via TOMMASO GROSSI N. 2 Milano.**

**Rivenditori in tutte le Città d'Italia, presso i principali farmacisti e droghieri.**

**RIVENDITORI in Ferrara,** Filippo Navarra, farmacista e Luigi Comastri — **Bologna,** Enrico Zarri, Leonardo Pirighini, via dell'Asse; — **Ravenna,** Bellenghi — **Rimini,** A. Lognani e comp. — **Forlì,** G. A. Pantoli farm. — **Faenza,** Pietro Botti farm. — **Modena,** farm. S. Filomena; farm. Salmi e farm. del Collegio — **Rovigo,** A. Diego e G. Caffagnoli.

GIUSEPPE BRESCIANI tip. prop. e ger.



tolici attaccarono i protestanti con grida di morte. Furono inviate immediatamente le truppe. Il giornale la *Revista* riporta che venne bruciato vivo il sindaco di Angauguo.

**OLANDA — Aja 30 dicembre.** — Alcuni dispaesi ufficiali annanziano che venne fatta una grande ricognizione a Kradow, vicino a Kampong, posizione molto fortificata. Vi fu un combattimento improvviso; gli olandesi ebbero 8 morti e 78 feriti.

## Atti Ufficiali

— La *Gazzetta Ufficiale* del Regno d'Italia, del 3 Gennaio, nella sua parte ufficiale, conteneva:

R. decreto che istituisce speciali francobolli, del prezzo di quelli attualmente in vigore, per l'affrancatura delle corrispondenze da importarsi negli uffici postali italiani che esistono o che verranno attivati all'estero;

R. decreto che istituisce altre due specie di segnatasse postali da L. 5 e da L. 10, dello stesso colore turchino chiaro, adottato per gli altri da L. 1 e 2;

Nomine nell'Ordine della Corona d'Italia — Quella del 6 portava:

R. decreto che autorizza il comune di Ciano, provincia di Reggio Emilia, ad assumere il nome di Ciano d'Enza.

R. decreto che approva alcune modificazioni all'elenco delle strade provinciali di Rovigo.

R. decreto che stabilisce le sedi dei tribunali militari territoriali.

Nomina del tenente generale Luigi Mezcapo a comandante generale di Firenze.

## Cronaca e fatti diversi

**Comitato Ariosteo.** — La Presidenza del Comitato invita quei signori Collettori che non hanno ancora inviate le proprie schede di sottoscrizioni a volerle sollecitamente spedire, munite del loro nome e cognome, alla sede della stessa sul piazzale del Gesù, nei locali della Società Savonarola.

Una buca da lettere vi riceve le corrispondenze.

Avvisa in pari tempo che nello stesso locale dalle 10 ant. alle 2 pom. si accettano le sottoscrizioni e si consegnano a chi ne faccia richiesta i moduli per le medesime.

**Lettura pubblica di storia patria.** — Domenica 11 Gennaio il signor Lino Ferriani leggerà nella Sala della Società alle ore 2 pom. sul seguente argomento: *Le prime famiglie preponderanti. Aldighieri, Adelfardi, Salin-guerra ecc.* (Secolo XII).

**Teorie del Popolo.** Il *Popolo* di carta ci assicura a proposito dello *Sveglimento* che perdona ai morti ma che non rispetta quei giornali morti che non meritano il suo rispetto nella loro vita. Passi la distinzione che tradisce il *casista*: ma sollevare poi la questione di *rispetto* è un trattare la polemica poco sinceramente e poco pulitamente, e noi lasciamo che il Cronista del *Popolo* s'insudici a suo agio.

**I giochi pericolosi.** — Più volte alzammo la voce contro certi giochi pericolosi che abituano alla durezza gli animi, e fanno inorridire i pietosi.

Leggiamo nei giornali di Napoli che la sera del 4.° un fatto doloroso avvenne al *Politeama*.

Due artisti della Compagnia Guillaume, nel momento in cui eseguivano dei giochi di ginnastica sul trapezio, caddero improvvisamente dall'alto sul suolo del Circo. Uno di essi, che trovavasi penzolare, col capo in giù, è rimasto malconcio sì da essere inabile al lavoro; l'altro riportò pure diverse contusioni, benché meno gravi.

Il luttuoso spettacolo produsse un parapiglia tra gli astanti; molte signore svennero tra le grida dei fanciulli e tutti deploravano l'uso barbaro d'intrattenere il pubblico con quella specie di esercizi pericolosissimi per chi li eseguisce e tutt'altro che divertenti per chi vi assiste. E per calmare lo spavento, i due poveri artisti furono obbligati, nello stato in cui erano, a mostrarsi al pubblico!

**Giornale delle donne.** — Ci giunge da Torino l'ultimo numero di questo giornale che entrò ora nel suo sesto anno di vita. Stampato con squisita eleganza tipografica e redatto con tutta la cura, esso offre ogni mese quanto vi è di più nuovo ed originale in fatto di mode e lavori femminili, dando figurini colorati di Parigi, ricami, modelli, ecc. — Si pubblica nel formato dell'*Illustration* parigina e non costa d'abbonamento che lire otto all'anno, cinque al semestre, tre al trimestre. Alle associate per un anno poi si dà in premio una *Cartella* per concorrere alla prossima Estrazione del *Prestito Nazionale* che, come si sa, ha vistosissimi premi. Per avere diritto al Premio è però indispensabile il mandare direttamente con vaglia l'importo dell'associazione alla Direzione del *Giornale delle Donne*, via Cernaia, n° 42, piano nobile, in Torino.

## UFFICIO DI STATO CIVILE del Comune di Ferrara 8 Gennaio

NASCITE — Maschi 1 - Femmine 1 — Tot. 2.

NATI-MORTI — N. 0.

**MATRIMONI** — Goltardi Ugo di Ferrara, di anni 23, calzolaio, celibe, con Androvanti Demetria di Ferrara, di anni 21, nubile — Munari Aldobrando di Ferrara, di anni 23, pizzicaguolo celibe, con Piccinini Albina di Ferrara di anni 28, nubile.

**MORTI** — Cuoghi Lucia di Ferrara, di anni 80, vedova di Pocaterra Gaetano (stato apoplectico cronico) — Antonelli Giorgio di Ferrara, di anni 60, muratore, coniugato (femore al braccio sinistro).

Minori agli anni sette — N. 0.

## RIVISTA COMMERCIALE

**Cereali.** — Deciso risveglio su tutti i Cereali, e lo scorso Mercato venne salutato da una spiegata attività d'affari. La comparsa da varie parti di alcuni compratori di Formenti rese ancor più ferme le pretese dei proprietari, talché gli incettatori dovettero pagare pieni prezzi e sino a L. 40 il Quintale.

Anche i Formentoni sono molto sostenuti pel consumo, e furono pagati sino L. 28 il Quintale.

**Canape.** — Non abbiamo variazioni a comunicare dalla passata ottava. Seguitano dall'Estero le notizie poco favorevoli, e gli ordini che le case esportatrici ricevono sono a prezzi così bassi da renderne impossibile l'esecuzione.

**Valori e Cambi** — Ci riferiamo alle appresso quotazioni:

Rendita Italiana 5 0/0	70
Prestito Nazionale	64 70
Detto Stallonato	60 60
Azioni Banca Nazionale nuova	22 30
Pezzi da 20 franchi	23 15
Londra 3 mesi	29 10
Francoforte	245
Francia a vista	116 20

## Telegrammi

(Agenzia Stefani)

**Roma 8. — Parigi 7.** — Il principe Napoleone è arrivato.

Una lettera di Du Temple smentisce che sia stata ritirata la sua interpellanza. Il fratello Filippo generale dei Fratelli della dottrina cristiana è morto.

**Perpignano 7.** — La voce che Castelar abbia lasciato la Spagna è smentita. Un telegramma da Barcellona smentiva qualche agitazione.

**Madrid 7.** — Una circolare del ministro dell'interno dice che l'atto di energia e di patriotico disinteresse eseguito il 3 corrente da Pavia fu degno principio dell'alta e difficile missione del Governo.

L'Assemblea condannando l'assennata politica di Castelar aveva decretato la dissoluzione del paese. Da quel momento l'unità nazionale era distrutta. Il paese non sperava più la sua salvezza che dall'accordo di tutti i partiti liberali sotto la bandiera repubblicana conservatrice.

Il Governo è certo di non avere violato alcuna legalità facendosi interprete del sentimento del paese.

La decomposizione della patria fu decretata da una Assemblea; e non può mai essere opera di legalità. Il Governo in simili casi si mette dalla parte del primo che osa impedire la decomposizione e rap presentare meglio la volontà della nazione anche quando non la consulti preventivamente. Il principale oggetto del Governo è di ristabilire l'ordine, e dimostrare che è compatibile con la repubblica e con la libertà. Il Governo impiegherà i mezzi più energici per ristabilire l'ordine.

Valenza fu dichiarata in stato d'assedio. I generali Ripoll e Hidalgo furono arrestati.

Assicurati che Castelar ricusi il suo concorso a Salmeron ed a Figueras che vogliono riorganizzare il partito federale.

**Vienna 7.** — In occasione dell'anniversario della nomina dell'imperatore come proprietario del reggimento granatieri russo, una Deputazione di questo reggimento andrà a Pest a presentare a S. M. le congratulazioni.

**Costantinopoli 7.** — L'ambasciatore di Inghilterra è partito in congedo per 3 mesi. La nuova legge sul bollo impone ai giornali una tassa di due paras.

**Schuerin 7.** — La Dieta straordinaria è convocata per il 1° febbraio onde continuare le deliberazioni relative alla costituzione.

**Copenaghen 7.** — Il re rispondendo all'indirizzo del Folketing dichiarò che doveva respingere la domanda relativa alla modificazione del Gabinetto, sperando che il patriottismo dei partiti produrrà la loro unione necessaria pel benessere della patria.

**Berlino 7.** — La *Corrispondenza provinciale* parlando delle elezioni, raccomanda si eleggano uomini decisi di sostenere il Governo nel mantenimento delle forze militari tedesche o nella protezione dei beni spirituali della nazione.

**Madrid 7.** — La *Gazzetta di Madrid* pubblicherà fra breve una nuova chiamata della riserva.

Gli intransigenti ruppero la ferrovia di Andalusia sul ponte Valladolid.

**Costantinopoli 8.** — È annunciato ufficialmente che il Governo ha provvisto completamente pel pagamento dei coupons scaduti del debito generale.

**Londra 8.** — È prossima una nuova riduzione di sconto.

**Washington 8.** — I rapporti dei ministri constano che non sarà possibile ridurre le spese che di cinque milioni di dollari soltanto.

**Londra 8.** — La Banca d'Inghilterra ridusse lo sconto al quattro.

**Parigi 8.** — Si ha da Madrid che Serrano prepara un memorandum alle Potenze.

## BORSA DI FIRENZE

FIRENZE	7	8
Rendita italiana	67 50	67 50
Oro	23 13 c.	23 13 c.
Londra (3 mesi)	29 17	29 09
Francia (a vista)	116 35	115 62
Prestito nazionale	64 50	64 50
Obblig. Regia Tabacchi	—	—
Azioni	868	867 50 fm
Azioni Banca Nazionale	2228	2212
Azioni Meridionali	434	429
Obbligazioni	—	—
Buoni	—	—
Obblig. Ecclesiastiche	—	—
Banca Toscana	1635	1631
Credito mobiliare	913 50 fm	909
Italo Germanico	329	330
Banca Generale	—	—

## BORSE ESTERE

PARIGI	7	8
Nuovo Prestito	94 05	94 02
Rendita francese 5 0/0	93 97	93 97
italiana 5 0/0	58 65	58 65
Ferrovia Lob. Veneto	367	370
Banca di Francia	4220	4225
Obbligazioni	—	—
Ferrovia Romaue	67 50	66 50
Obbligazioni	166	—
Ferr. V. E. 1863	176	176
Meridionali	—	—
Cambio su l'Italia	14 1/2	14 1/2
Obblig. Regia Tabac.	475	475
Azioni	—	—
Londra a vista	25 28 5	25 28 5
Aggio dell'oro p. mille	1	1
Consolidati inglesi	92 3/8	92 3/8

**Vienna 8.** — Rendita austriaca 74 40 — in carta 69 33 — Cambio su Londra 113 10 — Napoleononi 9 01.

**Berlino 7.** — Rendita italiana 60 — Credito Mobiliare 140 1/2.

**Londra 7.** — Consolidato inglese 92 3/8 — Rendita italiana 59 1/2.

**PERFETTA SALUTE** restituita a tutti senza spese, mediante la deliziosa Farina di salute Du Barry di Londra, detta:

**REVALENTA ARABICA**

la quale economizza mille volte il suo prezzo in altri rimedi; guarisce radicalmente dalle cattive digestioni (dissipie), gastriti, gastralgie, costipazioni croniche, emorroidi, glandole, ventosità, diarrea, gonfiamento, giramenti di testa, palpitazioni, tintinnii d'orecchie, acidità, pituita, nausea e vomiti, dolori, ardori, grandi e spastici, tutti i disordini di stomaco, del fegato, nervi, bile, insonnie, tassa, asma, bronchite, tisi (consumazione), malattie cutanee, eruzioni, melanconia, deperimento, reumatismi, gotta, febbre catarrale, convulsioni, nevralgia, sangue viziato, idropisia, mancanza di freschezza e di energia nervosa. 28 anni d'incrollabile successo.

N. 75,000 cure, comprese quelle di molti medici, del duca Fluskov e della signora marchesa di Bréhan, ecc.

Cura n° 49,842. — Mad. Maria Joly di 50 anni di costipazione, indigestione, nevralgia, insonnia, asma e nausea.

Cura n° 46,370. — Signor Robert, da consunzione polmonare, con vomito, costipazione e sordità di 25 anni.

Cura n° 46,210. — Signor dott. medico Martin, da gastralgia, e irritazione di stomaco che lo faceva vomitare 15 a 18 volte al giorno, e ciò da otto anni.

Cura n° 35,218. — Il colonnello Watson, da gotta, nevralgia e costipazione inveterata.

Cura n° 18,744. — Il dott. medico Sherland, da idropisia e costipazione.

Cura n° 49,522. — Il Signor Balduin, da estenuazione, completa paralisi della vescica e delle membra per eccessi di gioventù.

Più nutritiva che l'estratto di carne, economizza anche 50 volte il suo prezzo in altri rimedi.

In scatola: 1/4 di kil. 2 fr. 50 c.; 1/2 kil. 4 fr. 50 c.; 1 kil. 8 fr.; 2 1/2 kil. 17 fr. 50 c.; 6 kil. 30 fr.; 12 kil. 65 fr. **Biscotti di Revalenta:** scatole da 1/2 kil. 4 fr. 50 c.; 1 kil. 8 fr.

La **Revalenta al Cioccolato** in Polvere od in **Tavolette:** per 12 tazze 2 fr. 50 c.; per 24 tazze 4 fr. 50 c.; per 48 tazze 8 fr. c.

**Casa Du Barry & Co., n. 2, Via Tommaso Grossi, Milano,** e in tutte le città presso i principali farmacisti e droghieri.

**Rivenditori in FERRARA:** Filippo Navarra, Farmacista e Luigi Comazzi — **BOLOGNA:** Enrico Zarri, Leonardo Piergini via dell'Asse — **RAVENNA:** Bellenghi — **RIMINI:** A. Leguani e comp. — **FORLÌ:** G. A. Pantoli farm. — **FAENZA:** Pietro Butti farm. — **MODENA:** Farmacia santa Filomena; farmacia Selmi; e farmacia del Collegio — **ROVIGO:** A. Diego; e G. Caffagnoli.



## AVVISI

R. PREFETTURA  
DELLA PROVINCIA DI FERRARA

Il Regio Prefetto della Provincia  
di Ferrara

Per gli effetti dell'Art. 54 della Legge  
25 Giugno 1865 N.° 2339

RENDE NOTO

Che in seguito ai lavori di chiudimento del taglio Merino-fatto sull'arginatura destra di Po alle Quatrele di Sermide in Provincia di Mantova per isolare le acque d'inondazione del Bondesano, eseguiti dall'Accollatorio Bonora Luca, essendo occorso di occupare e danneggiare terreni in vicinanza ai lavori medesimi e di spoltanza degli infranominandi proprietari, venne dall'Ufficio del Genio Civile Governativo della Provincia di Ferrara compilate le relative stime delle indennità, le quali furono già accettate dagli espropriati predetti ed approvate dal Ministero dei Lavori Pubblici per la complessiva somma di L. 11136. 14, divisa come appresso, e cioè:

- 1.° A Malagò Ignazio per . . . L. 9208 71
- 2.° A Menghini Cav. Luciano per . . . . . 157 14
- 3.° Agli Eredi del fu Mastella Giuseppe per . . . . . 1293 13
- 4.° Agli Eredi del fu Massai Zeffirino per . . . . . 477 11

Tornano L. 11136 11

Tanto si deduce a pubblica notizia, affinché coloro che avessero ragioni da esperire sullo ammontare dell'indennità predette, rappresentanti i fondi espropriati, presentino a quest'Ufficio di Prefettura i loro titoli di legittima opposizione al pagamento nel termine di giorni trenta, decorribili dalla data della presente inserzione. Scorso detto termine, ed ove non si sia verificata alcuna opposizione le indennità suaccennate si riteranno come definitive e ne sarà autorizzato o il pagamento direttamente ai menzionati proprietari o la loro distribuzione agli aventi diritti nei modi e colle forme stabilite dall'Art. 55 della legge precitata.

Ferrara 4 Gennaio 1874.

Il Prefetto — SCELST.

## Inserzioni Giudiziarie

SI RENDE NOTO

Che nel giorno 5 del corrente mese la Rosa Mari vedova di Ercole Guglielmini presentava all'Ill.mo sig. Presidente di questo Tribunale istanza per la nomina di un Perito alla stima di un Casino nella villa di Ro con sottoposto terreno coi numeri mappali 502, 502 1/2 onde procedere alla subasta del medesimo in pregiudizio della dottrice Serafina Guglielmini del fu Ercole, e del terzo possessore attuale sig. Dott. Bernardo Guglielmini Medico alla Mesola.

L. Altagnini, Prot.

## Inserzioni a pagamento

## Gabinetto Musicale

C. GROSSI E G. ORSI

IN FERRARA

Corso Giovecca

dirimpetto al Caffè del Teatro

Vendita delle pubblicazioni LUCCA e RICORDI di Milano e di varie altre case italiane e straniere.

Si ricevono commissioni per l'acquisto di musica, e per la pubblicazione di qualsiasi pezzo musicale.

Abbonamento alla lettura della musica.

Recapito per vendita o noleggio di Pianoforti delle migliori fabbriche nazionali e straniere.

## DEPOSITO

DI

## PIANOFORTI

di rinomate fabbriche nazionali ed estere presso CAMILLO GROSSI e fratelli IN FERRARA Via Terranuova N. 23 (S. Francesco)

Si fanno contratti di vendita, cambi, e noleggi a prezzi convenienti.

Grande Assortimento di Giuocattoli di rinomate Fabbriche estere e Nazionali nel Negozio di CARLO ZAMBONI in Via Borgo Leoni N. 39. bleu, quasi dirimpetto alla Chiesa del Gesù.

## AVVISO

POMPEO GAETANO ENIDI, di Ferrara, studente di medicina-veterinaria, imbalsamatore di animali d'ogni specie, grato e riconoscente a quei signori che vollero onorarlo finora di loro cortesi ordinazioni, si fa un dovere di avvertire i medesimi e gli altri ancora i quali credessero valersi dell'opera sua, che esso ha recapito in detta città in tre luoghi, e cioè 1.° presso il signor Luigi Casotti droghiere in via Borgo Leoni N. 42; 2.° nella Tipografia Bresciani posta nella suddetta strada N. 24; 3.° nella casa di sua abitazione, detta dei tre Scalini, in Ripagrande N. 178, nei quali luoghi indistintamente saranno ricevute le ordinazioni.

## NEL NEGOZIO DI PIETRO DINELLI

Via Borgo Leoni N. 49

presso la Chiesa del Gesù

## GRAN DEPOSITO

D'OLIO SOPRAFFINO DI LUCCA

di diverse qualità vendibile all'ingrosso ed al minuto al prezzo da convenirsi: trovansi pure nel medesimo varie qualità di pasta di Toscana.

Quest'acqua inventata dall'Illustre Chimico Talier e fabbricata gire da Odoardo Ariani, approvata già in mo- dal Consiglio Sanitario di Ferdo parti- uraria, trovasi vendibile al colare, co- negozio Bresciani Piazzola, me valevole za del Commercio in ed energico pre- Ferrara. Essa ha la pro- servativo contro prietà di eser- l'alterazione ruggi- vitare la sua sa della pelle. azione sul tessuto cutaneo.

PREZZO per ogni bottiglia di 80 centesimi 80

## NON PIU MEDICINE

**SALUTE RISTABILITA SENZA MEDICINE**  
la deliziosa Farina di Salute Du Barry  
**REVALENTA ARABICA**  
RISANA LO STOMACO, IL PETTO, I NERVI,  
IL FEGATO, LE RENI, INTESTINI, VESCICA,  
MEMBRANA MUCOSA, CERVELLO, BILE  
E SANGUE I PIU AMMALATI  
26 ANNI DI SUCCESSO—75,000 CURE ANNUALI

Il pubblico è perfettamente garantito contro i surrogati vengenti, i fabbricanti dei quali sono obbligati a dichiarare non doversi confondere i loro prodotti con la REVALENTA ARABICA.

Il pubblico è perfettamente garantito contro i surrogati vengenti, i fabbricanti dei quali sono obbligati a dichiarare non doversi confondere i loro prodotti con la REVALENTA ARABICA.

Cura n.° 71.160.

Da vent'anni mia moglie è stata assalita da un fortissimo attacco nervoso e bilioso; da otto anni poi da un forte palpitio al cuore, e da straordinaria gonfiatura, tanto che non poteva fare un passo né salire né scendere; più, era tormentata da continue insonnie e da continuata mancanza di respiro, che la rendevano incapace al più leggero lavoro domestico; l'arte medica non ha mai potuto giovare; ora facendo uso della vostra Revalenta Arabica in sette giorni spari la sua gonfiatura, dorme tutte le notti intere, fa le sue lunghe passeggiate, e trovasi perfettamente guarita.

ATAMASIO LA BARBERA.

Revine, distretto di Vittorio, 18 maggio 1868.

Da due mesi a questa parte mia moglie ha istato di avanzata gravidanza veniva attaccata giornalmente da febbre; essa non aveva più appetito, ogni cosa, ossia qualsiasi cibo le faceva nausea, per il che era ridotta in estrema debolezza da non quasi più alzarsi da letto, oltre alla febbre era affetta anche da forti dolori di stomaco e da stitichezza ostinata, da dovere soccombere fra non molto.

I prodigiosi effetti della Revalenta Arabica indussero mia moglie a prenderla, ed in dieci giorni che ne fa uso la febbre scomparve, acquistò forza, mangiò con sensibile gusto, fu liberata dalla stitichezza, e si occupò volentieri del disbrigo di qualche faccenda domestica.

B. GAUPIN.

Prezzi: La scatola del peso di 1/2 di chil. fr. 2 50; 1/2 chil. fr. 4 50; 1 chilogr. fr. 8; 2 e 1/2 chilogr. fr. 17 50; 6 chil. fr. 36; 12 chilogr. fr. 65. — Biscotti di Revalenta 1/2 chil. fr. 4 50; 1 chil. fr. 8.

## LA REVALENTA AL CIOCCOLATTE

Parigi, 11 aprile 1868.

Signore — Mia figlia che soffreva eccessivamente, non poteva più né digerire né dormire, ed era oppressa da insonnia, da debolezza e da irritazione nervosa. Ora essa sta benissimo grazie alla Revalenta al Cioccolato, che le ha reso una perfetta salute, buon appetito, buona digestione, tranquillità dei nervi, sonno riposatore, solezza di carne ed un'allegrezza di spirito, a cui da lungo tempo non era più arvezza.

H. DI MONTLOUIS.

Poggio (Umbria), 29 maggio 1869.

Dopo 20 anni di ostinato ronzio di orecchie e di cronico reumatismo da farmi stare in letto tutto l'inverno, finalmente mi liberai da questi martori, mercé della vostra meravigliosa Revalenta al Cioccolato.

FRANCESCO BRACONI, sindaco.

Cura n.° 70.406.

Signore — Ho il gran piacere di poter dirvi che mia moglie, che sofferse per lo spazio di molti anni di dolori acuti agli intestini e di insonnie continue, è perfettamente guarita colla vostra Revalenta al Cioccolato.

VICENTE MOYANO.

Prezzi: In Polvere: scatole per 12 tazze fr. 2 50; per 24 fr. 4 50; per 48 fr. 8; per 120 fr. 17 50. In Tavoleta: per 12 tazze fr. 2 50; per 24 fr. 4 50; per 48 fr. 8.

Marchesa De BRIZAN.

Casa Du Barry e Comp., Via TOMMASO GROSSI N. 2 Milano.

Rivenditori in tutte le Città d'Italia, presso i principali farmacisti e droghieri.

RIVENDITORI in Ferrara, Filippo Navarra, farmacista e Luigi Comastri — Bologna, Enrico Zarri, Leonardo Pirighini, via dell'Asse; — Ravenna, Bellonghi e comp. — Rimini, A. Lognani e comp. — Forlì, G. A. Pantoli farm. — Faenza, Pietro Boti farm. — Modena, farm. S. Filomena; farm. Selmi e farm. del Collegio — Rovigo, A. Diego e G. Caffagnoli.

GIUSEPPE BRESCIANI tip. prop. e ger.